



**Consejo Económico  
y Social**

Distr.  
GENERAL

E/CN.4/Sub.2/2001/23  
15 de junio de 2001

ESPAÑOL  
Original: INGLÉS

COMISIÓN DE DERECHOS HUMANOS  
Subcomisión de Promoción y Protección  
de los Derechos Humanos  
53º período de sesiones  
Tema 6 del programa provisional

OTROS ASUNTOS

Nota del Secretario General

1. De conformidad con lo dispuesto en la resolución 5 (XIV) de la Subcomisión, en la presente nota se examinan los acontecimientos ocurridos entre el 1º de junio de 2000 y el 1º de junio de 2001 en las esferas de que se ha ocupado anteriormente la Subcomisión. Esta nota complementa las cuestiones tratadas en las anotaciones al programa provisional del 53º período de sesiones de la Subcomisión (E/CN.4/Sub.2/2001/1/Add.1).

I. PACTOS INTERNACIONALES DE DERECHOS HUMANOS

2. Al 1º de junio de 2001, 145 Estados habían ratificado el Pacto Internacional de Derechos Económicos, Sociales o Culturales, se habían adherido a él o habían notificado su sucesión al respecto. A la misma fecha 148 Estados habían ratificado el Pacto Internacional de Derechos Civiles y Políticos, se habían adherido a él o habían notificado su sucesión al respecto; 98 Estados habían ratificado el Protocolo Facultativo de este Pacto o se habían adherido a él y 45 Estados habían ratificado el segundo Protocolo Facultativo destinado a abolir la pena de muerte o se habían adherido a él. Con respecto al párrafo 1 del artículo 41 del Pacto Internacional de Derechos Civiles y Políticos, 47 Estados habían formulado la declaración prevista en esa disposición del Pacto.

### Comité de Derechos Humanos

3. En sus períodos de sesiones 69º, 70º y 71º, celebrados en julio y en octubre y noviembre de 2000 y en marzo de 2001, respectivamente, el Comité examinó 14 informes presentados por Estados Partes de conformidad con el artículo 40 del Pacto Internacional de Derechos Civiles y Políticos.

4. En esos tres períodos de sesiones, el Comité también aprobó 21 dictámenes de conformidad con el párrafo 4 del artículo 5 del Protocolo Facultativo del Pacto, 2 decisiones en las que declaraba admisibles las correspondientes denuncias y 14 decisiones en las que declaraba inadmisibles otras tantas denuncias. Nueve casos se sobreseyeron sin que el Comité emitiera una decisión formal.

5. Se presentó un informe sobre los períodos de sesiones 67º a 69º del Comité a la Asamblea General en su quincuagésimo quinto período de sesiones (A/55/40), y, después de que el Comité celebre su 72º período de sesiones, en julio de 2001, se presentará a la Asamblea General un informe sobre los períodos de sesiones 70º a 72º del Comité.

### Comité de Derechos Económicos, Sociales y Culturales

6. En sus períodos de sesiones 23º (extraordinario), 24º y 25º, celebrados en agosto y septiembre de 2000, en noviembre y diciembre de 2000 y en abril y mayo de 2001 respectivamente, el Comité examinó los informes presentados por 14 Estados Partes de conformidad con los artículos 16 y 17 del Pacto Internacional de Derechos Económicos, Sociales y Culturales, así como la situación en un país sobre la cual se carecía del informe correspondiente del Estado Parte. Posteriormente el Comité aprobó sus observaciones finales al respecto.

7. El 27 de noviembre de 2000, durante su 24º período de sesiones, el Comité celebró su día de debate general organizado en cooperación con la Organización Mundial de la Propiedad Intelectual (OMPI) sobre el "derecho de toda persona a beneficiarse de la protección de los intereses morales y materiales que le correspondan por razón de las producciones científicas, literarias o artísticas de que sea autora" (apartado c) del párrafo 1 del artículo 15 del Pacto). A este respecto, el Comité tuvo ante sí un documento de debate preparado por la Dra. Audrey Chapman (E/C.12/2000/12) y documentos de antecedentes presentados por organismos especializados, programas de las Naciones Unidas y distintos expertos (E/C.12/2000/13 a 19). Asistieron al día de debate general representantes de organizaciones intergubernamentales y no gubernamentales interesadas, instituciones académicas y distintos expertos, quienes participaron activamente en el debate. El Comité agradeció en particular la cooperación prestada por la OMPI y la participación activa en el debate de la UNESCO y de la Organización Mundial del Comercio. Para dar seguimiento al debate, el Comité decidió comenzar a redactar una observación general sobre el apartado c) del párrafo 1 del artículo 15 del Pacto.

8. El 7 de mayo de 2001, en su 25º período de sesiones, el Comité celebró una "consulta internacional sobre los derechos económicos, sociales y culturales en las actividades de las organizaciones internacionales relacionadas con el desarrollo", organizada en colaboración con el Consejo Superior de Cooperación Internacional de Francia, en la que participaron

representantes de alto nivel de instituciones y organismos internacionales pertinentes.

El Consejo Superior estuvo representado por su Presidente, Jean-Louis Bianco. También participaron Juan Somavia, Director General de la Organización Internacional del Trabajo, el Sr. Rubens Ricupero, Secretario General de la Conferencia de las Naciones Unidas sobre Comercio y Desarrollo, y el Sr. Bertrand Ramcharan, Alto Comisionado Adjunto para los Derechos Humanos (documentos E/C.12/2001/4 a 9; E/C.12/2001/WP.1 a 3; E/C.12/2001/SR.21 y 22).

9. También en su 25º período de sesiones, el Comité aprobó una "Declaración sobre la pobreza y el Pacto Internacional de Derechos Económicos, Sociales y Culturales" (E/C.12/2001/10), que se presentó como contribución del Comité a la Tercera Conferencia de las Naciones Unidas sobre los Países Menos Adelantados, celebrada en Bruselas del 14 al 20 de mayo de 2001.

10. El Consejo Económico y Social tendrá a la vista en su período de sesiones sustantivo de 2001, que se ha de celebrar en julio, el informe del Comité sobre sus períodos de sesiones 22º a 24º (E/2000/22).

## II. CONVENCIÓN INTERNACIONAL SOBRE LA ELIMINACIÓN DE TODAS LAS FORMAS DE DISCRIMINACIÓN RACIAL

11. Al 22 de mayo de 2001, 157 Estados se habían adherido a la Convención Internacional sobre la Eliminación de todas la Formas de Discriminación Racial. Treinta Estados Partes habían hecho la declaración prevista en el artículo 14 de la Convención por la que reconocían la competencia del Comité para recibir y examinar comunicaciones de particulares o grupos de personas que alegasen ser víctimas de violación por esos Estados Partes de cualquiera de los derechos amparados por la Convención.

### Comité para la Eliminación de la Discriminación Racial

12. En sus períodos de sesiones 57º y 58º, celebrados en agosto de 2000 y en marzo de 2001, respectivamente, el Comité examinó los informes presentados por 23 Estados Partes en la Convención. Además, el Comité examinó la aplicación de la Convención en tres Estados Partes cuyos informes estaban muy atrasados.

13. El Comité examinó la cuestión de la Conferencia Mundial contra el Racismo, la Discriminación Racial, la Xenofobia y las Formas Conexas de Intolerancia en cada uno de sus períodos de sesiones. Antes de celebrar su 58º período de sesiones, el Comité concluyó su contribución por escrito a la Conferencia Mundial (A/CONF.189/PC.1/13). En su 58º período de sesiones, el Comité elaboró un conjunto de medidas orientadas a determinados objetivos para su posible inclusión en el proyecto de declaración y programa de acción de la Conferencia Mundial y examinó la índole y el alcance de la participación de los miembros del Comité en el segundo período de sesiones del Comité Preparatorio, en mayo de 2001, y en la Conferencia propiamente dicha.

### Asamblea General

14. En el quincuagésimo quinto período de sesiones se presentó a la Asamblea General un informe sobre los períodos de sesiones 56° y 57° del Comité (A/55/18) y en su quincuagésimo sexto período de sesiones se le presentarán informes sobre los períodos de sesiones 58° y 59° del Comité tan pronto concluya el 59° período de sesiones del Comité en agosto de 2001.

### Comisión de Derechos Humanos

15. En su 57° período de sesiones, la Comisión de Derechos Humanos aprobó la resolución 2001/5, de 18 de abril de 2001, relativa, entre otras cosas, a la Convención Internacional sobre la Eliminación de todas las Formas de Discriminación Racial. La Comisión hacía un llamamiento a los Estados que aún no lo hubieran hecho para que consideraran la posibilidad de ratificar la Convención o adherirse a ella; recomendaba que en la Conferencia Mundial contra el Racismo, la Discriminación Racial, la Xenofobia y las Formas Conexas de Intolerancia se examinara la cuestión de la ratificación universal de la Convención, así como las reservas a la misma y el reconocimiento de la competencia del Comité para la Eliminación de la Discriminación Racial para admitir denuncias individuales; pedía a los Estados que no hubieran presentado informes iniciales o periódicos de conformidad con el artículo 9 de la Convención que lo hicieran; invitaba encarecidamente a los Estados Partes a que limitaran el alcance de cualesquiera reservas que pudieran hacer a la Convención; instaba a los Estados Partes en la Convención a que adoptaran inmediatamente medidas positivas encaminadas a eliminar todas las formas de discriminación racial, xenofobia y formas conexas de intolerancia; pedía a los Estados Partes en la Convención que consideraran la posibilidad de formular la declaración prevista en el artículo 14 de la Convención; e invitaba a los Estados Partes a ratificar la enmienda del artículo 8 de la Convención relativo a la financiación del Comité.

16. La Comisión de Derechos Humanos volvió a invitar al Comité para la Eliminación de la Discriminación Racial a participar activamente en el proceso preparatorio de la Conferencia Mundial.

## III. CONVENCIÓN CONTRA LA TORTURA Y OTROS TRATOS O PENAS CRUELES, INHUMANOS O DEGRADANTES

17. Al 15 de mayo de 2001 habían ratificado la Convención o se habían adherido a ella 124 Estados.

### Comité contra la Tortura

18. El Comité contra la Tortura presentó a la Asamblea General en su quincuagésimo quinto período de sesiones un informe sobre sus períodos de sesiones 23° y 24° (A/55/44). En sus períodos de sesiones 25° y 26°, celebrados en noviembre de 2000 y en abril y mayo de 2001, respectivamente, el Comité examinó 14 informes presentados por Estados Partes de conformidad con el artículo 19 de la Convención. También continuó en sesiones privadas las actividades previstas en el artículo 20 (investigaciones) y 22 (comunicaciones individuales) de la Convención. El Comité incluirá un resumen de los resultados de los procedimientos relacionados con una investigación en su informe al quincuagésimo sexto período de sesiones de

la Asamblea General. Por otra parte, en sus dos períodos de sesiones, el Comité examinó un total de 19 comunicaciones. Adoptó decisiones por las que declaraba 2 comunicaciones admisibles y 1 inadmisibles. Además, el Comité suspendió el examen de 2 comunicaciones, adoptó dictámenes respecto de 11 comunicaciones y sobreseyó 3 comunicaciones. En el informe anual a la Asamblea General, en su quincuagésimo sexto período de sesiones mencionado supra, se presentará información sobre los períodos de sesiones 25° y 26° del Comité.

#### IV. CONVENCIÓN SOBRE LOS DERECHOS DEL NIÑO

19. Al 15 de mayo de 2001 habían ratificado o se habían adherido a la Convención sobre los Derechos del Niño 191 Estados. El Protocolo facultativo de la Convención sobre los Derechos del Niño relativo a la participación de niños en los conflictos armados había sido ratificado por cuatro Estados Partes y el Protocolo facultativo de la Convención sobre los Derechos del Niño relativo a la venta de niños, la prostitución infantil y la utilización de niños en la pornografía, por tres Estados.

20. En sus períodos de sesiones 25°, 26° y 27°, celebrados en septiembre y octubre de 2000 y en enero y mayo y junio de 2001 respectivamente, el Comité examinó 21 informes iniciales y 6 informes periódicos presentados en virtud del artículo 44 de la Convención sobre los Derechos del Niño.

21. En su 25° período de sesiones, el Comité celebró un día de debate sobre el tema "La violencia estatal contra los niños". La Alta Comisionada para los Derechos Humanos inauguró la sesión, a la que también asistieron un representante del Comité contra la Tortura y el Relator Especial de la Comisión de Derechos Humanos sobre la cuestión de la tortura. Representantes de los Estados Partes, órganos, organismos especializados y otros órganos competentes de las Naciones Unidas y de organizaciones no gubernamentales, aportaron su contribución al debate y prestaron asesoramiento técnico.

##### Asamblea General

22. En su quincuagésimo quinto período de sesiones, la Asamblea General, en su resolución 55/79, entre otras cosas, pidió al Secretario General que le presentara en su quincuagésimo sexto período de sesiones un informe sobre los derechos del niño que contuviera información acerca de la situación de la Convención sobre los Derechos del Niño y los problemas a que se refería esa resolución que, entre otras cosas, abordaba la protección y promoción de los derechos del niño, entre ellos los niños que están en situaciones particularmente vulnerables, la discriminación contra los niños, la prevención y erradicación de la venta de niños y de su explotación y maltrato sexual, en particular la prostitución infantil y la utilización de niños en la pornografía, la protección de los niños afectados por los conflictos armados y la eliminación progresiva del trabajo infantil.

##### Comisión de Derechos Humanos

23. En su 57° período de sesiones, la Comisión aprobó su resolución 2001/75 sobre los derechos del niño, en la que se refirió a la aplicación de la Convención sobre los Derechos del Niño; la protección y promoción de los derechos del niño, incluidas cuestiones como las de la

identidad, las relaciones familiares y el registro de los nacimientos, la salud, la educación y la protección frente a la violencia; la no discriminación, en particular en lo que respecta a las niñas, los niños discapacitados, los niños migrantes; la protección y promoción de los derechos de los niños en situación especialmente vulnerable, en especial los niños que trabajan o viven en la calle, los niños refugiados y desplazados internamente, el trabajo infantil, los niños acusados o declarados culpables de infringir leyes penales; la prevención y erradicación de la venta de niños, la prostitución infantil y la utilización de niños en la pornografía; la protección de los niños afectados por conflictos armados; y la recuperación y reintegración social.

#### V. APLICACIÓN EFECTIVA DE LOS INSTRUMENTOS INTERNACIONALES DE DERECHOS HUMANOS, INCLUIDAS LAS OBLIGACIONES DE LOS ESTADOS PARTES EN MATERIA DE PRESENTACIÓN DE INFORMES DE CONFORMIDAD CON LOS INSTRUMENTOS DE DERECHOS HUMANOS DE LAS NACIONES UNIDAS

24. Los presidentes de los órganos creados en virtud de tratados de derechos humanos celebraron su 12ª reunión periódica en la Oficina de la Naciones Unidas en Ginebra en junio de 2000. El informe de esa reunión, que contienen las sugerencias y recomendaciones de los presidentes, se presentó a la Asamblea General en su quincuagésimo quinto período de sesiones (A/55/206).

25. La 13ª reunión anual se celebrará en Ginebra del 18 al 22 de junio de 2001. Se ha invitado al Presidente de la Subcomisión a que haga una exposición de los últimos adelantos logrados en la labor de la Subcomisión que atañan a la labor de los órganos creados en virtud de tratados y examine posibles esferas de cooperación. Además, los presidentes examinarán una amplia diversidad de cuestiones relacionadas con el funcionamiento y la coordinación de estos órganos, entre otros con representantes de los Estados, los organismos, fondos y programas de las Naciones Unidas y las organizaciones no gubernamentales. También celebrarán una reunión conjunta con los titulares de los mandatos de procedimientos especiales de la Comisión de Derechos Humanos que, de conformidad con la decisión adoptada en la última reunión conjunta, se centrará en el tema del seguimiento de las recomendaciones hechas por los órganos creados en virtud de tratados y por los procedimientos especiales. El informe de la 13ª reunión anual de los presidentes de órganos creados en virtud de tratados de derechos humanos se presentará a la Asamblea General en su 57º período de sesiones.

#### Asamblea General

26. En su resolución 55/90, la Asamblea General, entre otras cosas, acogió con satisfacción la presentación de los informes de las reuniones 11ª y 12ª de los presidentes de órganos creados en virtud de tratados de derechos humanos y tomó nota de sus conclusiones y recomendaciones. Observó con satisfacción los planes de acción preparados por la Alta Comisionada para los Derechos Humanos a fin de incrementar los recursos que están a disposición de todos los órganos creados en virtud de tratados y alentó a todos los gobiernos, organismos y organizaciones a que examinaran la posibilidad de aportar contribuciones en respuesta al llamamiento a la aportación de recursos extrapresupuestarios para esos órganos hasta que sus necesidades queden cubiertas con fondos con cargo al presupuesto ordinario; instó al Secretario General, a los órganos creados en virtud de tratados y a los presidentes a que siguieran

examinando la forma de reducir la duplicación en la presentación de informes exigidos de conformidad con los diferentes instrumentos sin que ello redunde en desmedro de la calidad de esos informes y de reducir, en general, la carga que su preparación entraña para los Estados Partes, incluso mediante un examen permanente de propuestas relativas a la presentación de informes que se refieran a un número limitado de cuestiones, a la armonización de las directrices generales relativas a la forma y el contenido de los informes, a la posibilidad de consolidar los informes no presentados que se hayan acumulado, a la puntualidad en el examen de los informes y a los métodos de trabajo de los órganos creados en virtud de tratados; además instó al Secretario General a que finalizara lo antes posible el estudio analítico detallado en que se comparaban las disposiciones del Pacto Internacional de Derechos Económicos, Sociales y Culturales, el Pacto Internacional de Derechos Civiles y Políticos, la Convención Internacional sobre la Eliminación de todas las Formas de Discriminación Racial, la Convención sobre la eliminación de todas las formas de discriminación contra la mujer, la Convención sobre los Derechos de Niño y la Convención contra la Tortura y Otros Tratos o Penas Crueles, Inhumanos o Degradantes, con miras a determinar los casos de duplicación en la presentación de informes en virtud de esos instrumentos.

27. De conformidad con su resolución 55/90, la Asamblea General examinará la cuestión de la aplicación efectiva de los instrumentos internacionales de derechos humanos con carácter prioritario en su quincuagésimo séptimo período de sesiones.

#### Comisión de Derechos Humanos

28. En su resolución 2000/75 titulada "Aplicación efectiva de los instrumentos internacionales de derechos humanos, incluida la obligación de presentar informes de conformidad con dichos instrumentos", la Comisión pidió al Secretario General que le informara en 58º período de sesiones sobre las medidas adoptadas para aplicar esa resolución y los obstáculos que se opusieran a su aplicación, y sobre las medidas adoptadas o previstas para que los órganos creados en virtud de tratados de derechos humanos contaran con recursos financieros, de personal y de información suficientes para funcionar eficazmente. La Comisión decidió examinar esta cuestión con carácter prioritario en su 58º período de sesiones.

### VI. CONVENCIÓN INTERNACIONAL SOBRE LA PROTECCIÓN DE LOS DERECHOS DE TODOS LOS TRABAJADORES MIGRATORIOS Y DE SUS FAMILIARES

29. La Convención, que fue aprobada por la Asamblea General en 1990 (resolución 45/158, entrará en vigor una vez que 20 Estados la hayan ratificado o se hayan adherido a ella. Al 1º de junio de 2001, 16 Estados (Azerbaiyán, Bolivia, Bosnia y Herzegovina, Cabo Verde, Colombia, Egipto, Filipinas, Ghana, Guinea, Marruecos, México, Senegal, Seychelles, Sri Lanka, Uganda y Uruguay) habían ratificado o se habían adherido a la Convención, y otros 10 Estados (Bangladesh, Chile, Comoras, Guatemala, Guinea-Bissau, Paraguay, Santo Tomé y Príncipe, Sierra Leona, Tayikistán y Turquía) la habían firmado.

30. En su resolución 55/88, la Asamblea General exhortó a todos los Estados Miembros a que consideraran como cuestión prioritaria la posibilidad de firmar y ratificar la Convención o de adherirse a ella, y expresó la esperanza de que entrara en vigor en fecha próxima; pidió al

Secretario General que prestara toda las facilidades y la asistencia necesarias para la promoción de la Convención mediante la Campaña Mundial de Información Pública sobre los Derechos Humanos y el programa de servicios de asesoramiento en materia de derechos humanos; y acogió con beneplácito la labor de la Relatora Especial de la Comisión de Derechos Humanos sobre los derechos humanos de los migrantes en relación con la Convención y la alentó a que perseverara en ella.

31. La Comisión de Derechos Humanos, en su 57º período de sesiones, aprobó una resolución análoga (2001/53).

-----